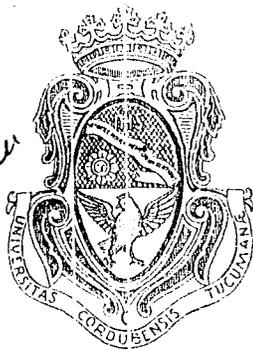


*[Handwritten mark]*



Expte.73-00-00184

*Universidad Nacional  
de  
Córdoba  
República Argentina*

CÓRDOBA, **03 OCT 2006**

VISTO las presentes actuaciones, en las que la Secretaría de Relaciones Internacionales eleva la propuesta de suscribir una Cláusula Adicional N° 1 al Convenio Marco de Colaboración Académico Científico oportunamente celebrado entre esta Universidad y la Universidad de René Descartes -París V- de la República de Francia, el cual fuera aprobado por Resolución Rectoral nro. 79/01; atento lo informado a fs. 32 por la Secretaría de Relaciones Institucionales, a fs. 34 por la Secretaría de Posgrado, a fs. 35 por la Secretaría de Administración; y teniendo en cuenta la conformidad prestada por la Facultad de Ciencias Exactas, Físicas y Naturales a fs. 32 vta., lo dictaminado por la Dirección de Asuntos Jurídicos bajo el nro. 34055, y lo dispuesto por las Resoluciones del HCS nros. 344/99 y 458/03,

**EL RECTOR DE LA UNIVERSIDAD NACIONAL DE CÓRDOBA**

**RESUELVE**

**ARTÍCULO 1.-** Aprobar la Cláusula Adicional N° 1 de que se trata, obrante a fs. 37/38 (versión español) y fs. 39/40 (versión francés), que en fotocopias forman parte integrante de la presente resolución, y suscribirla.

**ARTÍCULO 2.-** Instruir a la Secretaría de Relaciones Internacionales, para que previo a la firma del instrumento pertinente, dé cumplimiento a lo dictaminado por la Dirección de Asuntos Jurídicos bajo el nro. 34055 -párrafo 10°-.

**ARTÍCULO 2.-** Tome razón el Departamento de Actas, comuníquese y dése cuenta al H. Consejo Superior.

*[Handwritten mark]*

*[Handwritten signature]*

Prof. Ing. **FÉLIX R. ROCA**  
SECRETARIC GENERAL  
UNIVERSIDAD NACIONAL DE CÓRDOBA

*[Handwritten signature]*

**PROF. ING. JORGE H. GONZALEZ**  
RECTOR  
UNIVERSIDAD NACIONAL DE CÓRDOBA

**RESOLUCIÓN N: 2400 ✓**



**Cláusula Adicional N° 1**  
**Al acuerdo de cooperación universitario celebrado el 15 de agosto de 2001**

Entre

**La Universidad René Descartes Paris 5**

12 Rue de l' école de médecine  
75270 – PARIS cedex 06 – Francia  
Tel. + 33 (0) 1 40.46.16.00  
Fax: + 33 (0) 1 40.46.16.15  
Sitio Web: [www.univ-paris5.fr](http://www.univ-paris5.fr)

Y

**La Universidad Nacional de Córdoba**

Av. Raúl Haya de la Torre s/n, 2do piso  
Pabellón Argentina, Ciudad Universitaria  
5000 Córdoba, Argentina  
Tel: + 54 351 4334072 / 78  
Sitio Web: [www.unc.edu.ar](http://www.unc.edu.ar)

**Artículo 1:**

El artículo 3 del acuerdo de cooperación mencionado se completa del siguiente modo:  
La recepción en estructuras de investigación de todo estudiante inscripto en la Universidad socio será objeto de un convenio específico.

**Artículo 2:**

En el caso de conducta en común de actividades y programas de investigación, cada universidad velará por las cuestiones relativas a la propiedad intelectual e industrial de los resultados obtenidos. Estos resultados no podrán nunca dar lugar a una toma de patente o a una explotación comercial por uno sólo de los establecimientos afectado sin la autorización previa y formal del representante legal de cada universidad.

**Artículo 3:**

En el marco del acuerdo de cooperación universitario actualmente prorrogado, se conviene que la Universidad René Descartes-Paris 5 participará en la creación y en el desarrollo de una

*Maestría en Educación en Ciencias Experimentales y Tecnología*

por cuenta de la Facultad de Ciencias Exactas, Físicas y Naturales. En el marco de este programa la Universidad René Descartes-Paris 5 establecerá un curso de epistemología e historia de las ciencias para la enseñanza de las ciencias y de la tecnología. El profesor Michel Caillot dará la enseñanza.

Esta intervención será financiada junto con el programa PREMIER del MAE y por la Facultad de Ciencias Exactas, Físicas y Naturales.

**Artículo 4:**

A reserva de esta modificación, el acuerdo de cooperación universitario mencionado se prorroga por un período de cinco años.

Hecho en París, el

El Presidente de  
la Universidad René Paris 5  
Córdoba



Pr. Jean-François DHAINAUT

Hecho en Córdoba, el

El Rector de  
la Universidad Nacional de

Pr.

Avenant n° 1  
A l'accord de coopération universitaire conclu le 15 août 2001

Entre

**L' Université René Descartes Paris 5**

12 rue de l' Ecole de Médecine  
75270 – PARIS cedex 06 – Francia  
Tel. + 33 (0) 1 40.46.16.00  
Fax: + 33 (0) 1 40.46.16.15  
Sitio Web: [www.univ-paris5.fr](http://www.univ-paris5.fr)

et

**L' Université Nationale de Córdoba**

Av. Raúl Haya de la Torre s/n, 2do piso  
Pabellón Argentina, Ciudad Universitaria  
5000 Córdoba, Argentina  
Tel: + 54 351 4334072 / 78  
Sitio Web: [www.unc.edu.ar](http://www.unc.edu.ar)

**Article 1:**

L'article 3 de l'accord de coopération susvisé est complété comme suit:  
L'accueil dans des structures de recherche de tout étudiant inscrit dans l'université partenaire fera l'objet d'une convention spécifique.

**Article 2:**

Dans le cas de conduite en commun d'activités et de programmes de recherche, chaque université veillera aux questions relatives à une prise de brevet ou à une exploitation commerciale par un seul des établissements concernés sans l'autorisation préalable et formelle du représentant légal de chaque université.

**Article 3:**

Dans le cadre de l'accord de coopération universitaire présentement reconduit, il est convenu que l'Université René Descartes-Paris 5 participera à la création et au développement d'une

*Maestría en Educación en Ciencias Experimentales y Tecnología*

pour le compte de la Facultad de Ciencias Exactas, Físicas y Naturales. Dans le cadre de ce programme l'Université René Descartes-Paris 5 mettra en place un cours d'épistémologie et d'histoire des sciences pour l'enseignement des sciences et de la technologie. L'enseignement sera donné par le professeur Michel Caillot.

Cette intervention sera financée conjointement par le programme PREMIER du MAE et par la Facultad de Ciencias Exactas, Físicas y Naturales.

**Article 4 :**

Sous réserve de cette modification, l'accord de coopération universitaire susvisé est reconduit pour une période de cinq ans.

Fait à Paris, le

Le Président de  
l'Université René Descartes-Paris 5

Pr. Jean-François DHAINAUT


Fait à Córdoba, le

Le Recteur de  
l'Université Nationale de Córdoba

Pr.